

1777

FACTS

Date:
1777

Page number:
36v

Mentioned people:
Anna Sabine Rantzau
Christian Emil Rantzau
Frederik Wolf Carl von Reitzenstein
Theresa Sophie Reitzenstein
Wolf Veit Christoph von Reitzenstein
Øllegaard Reitzenstein

TRANSCRIPTION

Auf den 4 Wasen oder Urnen, welche in Ansehung der Personen mit den 4. Wappen correspondiren, ist mit vergoldeten Buchstaben zu lesen:

\A° 1778.\ (56.) Ebenso haben jetzt hochgedachte Ihro Excellence Dero jüngstverstorb-

>(56.) Des verstorbenen Freidrich Wolf Carl von Reitzenstein Büste.<
enen und oben angeführten jungen Herrn Sohns Büste machen lassen, so jedoch nur in Gips gegossen und nicht in Marmor ausgeführt worden. Selbige stellet diesen jungen Herrn mit einem Gewand umgeben vor.¹

\e: a:\ (57.) Annoch haben Ihro Gnaden, die Frau Reichs-Gräfin zu Ranzau,

>(57.) Des ReichsGrafen Christiani Æmilii zu Ranzau Monument bey Kiel.<

ihrem verstorbenen Gemahl, den Herrn Reichs-Grafen Christian Æmilius zu Ranzau,² im selbigen Jahre ein Monument aus blauem Nordischen Marmor verfertigen und unfern Kiel³ am Ende einer Allee aufstellen lassen. Selbiges ist über 5. Ellen hoch und hat folgende Inschriften mit vergoldeten Buchstaben:

Vornen:

Ihrem Gemahl

Christian Aemilius

Reichs=Grafen zu Ranzau

geb: den 18^{ten} Februarii 1716.

vermaehlt den 16^{ten} Octobris 1771.

gest: den 21^{sten} Maji 1777.

weiht es die Seine ihm ewig liebende

Anna Gräfin zu Rantzau

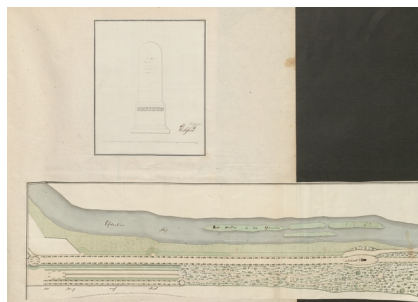
gebohrne von Buchwald.

¹ Bustens skæbne er ukendt. (prøv Sorø Akademi).^{xx}

² Fr. J. Meier 1877, p. 121. Monumentet var allerede, da Meier skrev sin afhandling, meget medtaget; Rudolph Bülick 1992, p. 137-41; Karin Kryger 1985, p. 331.^{xx}

³ Monumentet står i parken ved Rasdorf ved Preetz.^{xx}

MENTIONED WORKS



Auf den 4. Wägen eine Urne, welche in Aufsehung der Professoren mit
den 4 Wägen correspondieren, ist mit vorgedruckten Briefen zu
lesen:

(a) Wolf Veit Christoph
von Reitzenstein.

(b) Ollegaard
von Reitzenstein,
fod von Gram.

(c) Theresia Sophia
von Reitzenstein,
fod von Zedwitz.

(d) Friderich Wolf Carl
von Reitzenstein.

N^o 1778.

(56) Obenstehende Urne enthält die Urne der Exzellenz Frau jüngstverstor-
benen und eben angestorbenen jungen Herrn Josef Bürste manchen la-
sen, so jedoch nie in Gräbe gegossen und nicht in Marmor an-
gestrichen werden. Dabey steht dieses junge Herrn mit
seinem Gemahl eingelenkter.

(56) Obenstehende
Urne enthält die
Urne der Exzellenz
Frau jüngstverstor-
benen und eben
angestorbenen
jungen Herrn Josef
Bürste manchen la-
sen, so jedoch nie
in Gräbe gegossen
und nicht in Mar-
mor angestrichen
werden.

c: a:

(57) Obenstehende Urne enthält die Urne der Exzellenz Frau jüngstverstor-
benen und eben angestorbenen jungen Herrn Josef Bürste manchen la-
sen, so jedoch nie in Gräbe gegossen und nicht in Marmor an-
gestrichen werden. Dabey steht dieses junge Herrn mit
seinem Gemahl eingelenkter.

(57) Obenstehende
Urne enthält die
Urne der Exzellenz
Frau jüngstverstor-
benen und eben
angestorbenen
jungen Herrn Josef
Bürste manchen la-
sen, so jedoch nie
in Gräbe gegossen
und nicht in Mar-
mor angestrichen
werden.

Vorne:

Ihren Gemahl
Christian Amelius
Reichs. Grafen zu Ranzau

geb. den 13^{ten} Februar 1716.

vermählt den 16^{ten} Octobris 1771.

gest. den 21^{ten} Maji 1777.

weicht es die Seine ihm ewig liebende

Anna Gräfin zu Ranzau
gebörne von Buchwald.